

**Zeitschrift:** Domaine public

**Herausgeber:** Domaine public

**Band:** - (2014)

**Heft:** 2025

**Artikel:** L'îlot de croissance assumée : lendemain de scrutins divers et variés

**Autor:** Jaggi, Yvette

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1012676>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# L'îlot de croissance assumée

Lendemain de scrutins divers et variés

Yvette Jaggi - 10 février 2014 - URL: <http://www.domainepublic.ch/articles/25222>

La Suisse veut juguler une immigration jugée «massive». Mais dans le même temps, elle s'équipe pour y faire face. En effet, ce 9 février, diverses votations vont dans le sens d'une augmentation de la capacité d'accueil et de la mobilité.

Ainsi, le peuple et tous les cantons suisses à l'exception de Schwyz acceptent la création d'un fonds de 6,4 milliards de francs destiné au financement des infrastructures ferroviaires. Genève accepte la

densification des constructions dans diverses villes et communes du canton. Le canton de Zurich autorise ses communes à prévoir des plans d'«écozones» dans lesquelles les énergies renouvelables seront favorisées. Pour ne rien dire des crédits de construction et d'équipements votés dans les cantons et les communes du pays.

D'une part, on bloque la libre circulation des personnes et, de l'autre, on accepte les

investissements nécessités par la croissance démographique.

Ce qui semble un paradoxe à l'échelle nationale trouve une certaine cohérence au plan local. Après tout, les citoyens de Chavannes-près-Renens ont refusé à 57,4% des votants l'initiative de l'UDC contre l'immigration massive, et approuvé à 61,1% l'aménagement d'une tour d'une centaine de mètres de haut et d'un quartier offrant 700 logements et un millier d'emplois.

## Brider l'attractivité de la Suisse pour maîtriser l'immigration?

Foire d'empoigne et choc frontal des cantons en perspective

Jean-Pierre Ghelfi - 09 février 2014 - URL: <http://www.domainepublic.ch/articles/25211>

La pression n'est pas prête de retomber. Les questions d'immigration et de population étrangère vont rester au centre de l'agenda politique. Après la page (mal) tournée de l'initiative de l'UDC acceptée aujourd'hui, voici venir celle du comité Ecopop.

Les expériences faites aussi bien avec le système des contingents de main-d'œuvre autorisés à venir travailler en Suisse qu'avec la libre circulation des personnes en provenance de l'Union

européenne depuis 2002 montrent que c'est la vitalité de l'économie qui dicte le rythme et le nombre de personnes que les entreprises souhaitent engager.

Si l'on considère que l'immigration est trop importante, ce n'est donc pas sur l'immigration qu'il faut agir, mais sur l'économie elle-même. Ce qui revient à dire qu'il faudrait parvenir à freiner ou à brider son dynamisme.

Les cycles conjoncturels

(périodes alternées de croissance et de récession) sont-ils suffisants en eux-mêmes pour réguler les mouvements d'immigration et d'émigration ? La Suisse a enregistré depuis les années 70 au moins cinq périodes de récession (milieu des années 70, début des années 80, première moitié des années 90, début des années 2000 et fin de cette même décennie), de sorte que la population résidente étrangère a augmenté en moyenne de